



# LANDSCOURANT

VAN ARUBA

JAARGANG: 1997

2 MEI 1997

EDITIE NO. 9

INHOUD	PAGINA
ECHTSCHIEDINGEN	1-2
ONTWIKKELING VAN VADERSCHEID	1-2
BEKENDEMAKING POSTSPAAKREK	2
BEKENDEMAKING ARUBA CORPORATE SERVICES N.V.	2
LICENTIAIRES	3-3
AANVINDINGEN DEURWARRDERS	3
WIJZIGING RIJWEGREGELING AARDOLIEPRODUCTEN	4
WIJZIGING RIJWEGREGELING BESTEER LEVENSMIDDELEN	5-6

- Abonnementsprijs ingaande 1 januari '90, inclusief portokosten, per jaar bij vooruitbetaling Afls. 60,-.

- Losse nummers Afls. 4,-.

Uitgever: Directie Wetgeving,  
Ministerie van Justitie

## ECHTSCHIEDING

Bij vonnis van 8 januari 1997 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:  
DIANA MARIA HASSEL en  
MARIO VIDAL-FIGAROA, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,  
mr M.M.M.C. Fingal-Ecury

## ECHTSCHIEDING

Bij vonnis van 22 januari 1997 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:  
ANTHONY FRANCIS ILLIDGE en  
BRENDA MAUD GRAYSON, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,  
O.N. Flanders

## ECHTSCHIEDING

Bij vonnis van 5 maart 1997 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:  
ELENE RAMIRA ROBERT en  
MARIO ENRIQUE ARIAS PUENTE, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,  
mr N.S. Gravenstijn

## ECHTSCHIEDING

Bij vonnis van 19 maart 1997 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:  
JOSEFINA FILOMENA EVERTSZ en

EDGAR LIONEL EDUARDO COLINA, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,  
mr D.G. Kock

## ECHTSCHIEDING

Bij vonnis van 19 maart 1997 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:  
CERILIO PATRICIO WOUTER en  
KARIN IDIS APOLONIA FINGAL, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,  
mr D.G. Kock

## ECHTSCHIEDING

Bij vonnis van 9 april 1997 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:  
JOSEFINA RAFAELA COLLADO NOBA en  
HENDERSON WOODROW BURGIN, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,  
mr L.N. Buckley

## ECHTSCHIEDING

Bij vonnis van 16 april 1997 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:  
GERALDINE PRAXEDES CATHARINA DANJE en  
INOCENCIO THOMAS MADURO, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,  
mr L.N. Buckley

**ECHTSCHIEDING**

Bij vonnis van 19 maart 1997 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:

SIMEON QUANT en  
FELICIA PARRA-BAEZ, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,  
mr A. Bikker

**ECHTSCHIEDING**

Bij vonnis van 9 april 1997 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:

RITA DANJE en  
CRISPINO EMILIANO WEBB, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,  
mr I.R. Wever

**ECHTSCHIEDING**

Bij vonnis van 2 april 1997 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:

WILLEM CORNELIS VAN ELDEREN en  
KATHARINA SCHMITZ, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,  
mr C.A. Hese

**ECHTSCHIEDING**

Bij vonnis van 9 april 1997 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:

ENRICA ROMALDA ALBERTUS en  
PEDRO MIGUEL SUAREZ ALVARADO, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,  
mr J.F.M. Zara

**ECHTSCHIEDING**

Bij vonnis van 16 april 1997 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:

DULCELA LAURINA JEANETTE MEDORA HUNT en  
PERCY EDWARD SWEETNAM, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,  
mr P.R.C. Brown

**ONTKENNING VAN VADERSCHAP**

Bij vonnis van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba van 9 april 1997, is geldig verklaard de ontkenning door FELIX ALEXANDER KOCK, wonende in Aruba, van de wettigheid van het kind TOMMY KOCK, geboren op 11 november 1996 in Aruba uit LUCETTE MARIE MADURO.

Namens eiser,  
mr M.H.J. Arends-Kock

**BEKENDMAKING**

Door de inlegger van de Postspaarbankboekjes nummer 00534, 00535 en 00536 is aangifte gedaan dat bovengenoemde boekjes in het ongereede zijn geraakt en is om afgifte van duplicaat-boekjes verzocht.

Vier weken na deze bekendmaking zal, ingevolge artikel 7 van het Postspaarbankbesluit, duplicaat-postspaarbankboekjes worden afgegeven waardoor de originelen komen te vervallen.

De Directeur Directie Posterijen Aruba

**BEKENDMAKING**

ASTROLITE INVESTMENTS A.V.V.

Krachtens beschikking van de Rechter van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba van 27 februari 1997 is de liquidatie van voornoemde vennootschap heropend met benoeming van Aruba Corporate Services N.V. tot vereffenaar.

Het plan van uitkering ligt ter inzage ten kantore van het handelsregister en op het kantoor van de vennootschap.

De vereffenaar,  
Aruba Corporate Services N.V.

Caya G.F. Betico Croes 19-23

Postbus 1321

Oranjestad, Aruba

**LIQUIDATIE**

LESPUWOOD FINANCE  
COMPANY A.V.V.

(in liquidatie)

Bij aandeelhoudersbesluit van 19 maart 1997 is besloten om per 19 maart 1997 de vennootschap te ontbinden en tot algehele liquidatie ervan over te gaan.

Het plan van uitkering, houdende grondslagen van de verdeling, ligt ter inzage

bij het handelsregister en ten kantore van de vennootschap.

De vereffenaar,  
CTF (Aruba) N.V.  
L.G. Smith Boulevard 160, Suite 314  
Oranjestad, Aruba

#### LIQUIDATIE

DOYLAN CORPORATION A.V.V.  
(in liquidatie)

De rekening en verantwoording is ter kennisgeving aan een ieder neergelegd ten kantore van het handelsregister alsmede ten kantore van de vennootschap.

De vereffenaar,  
CTF (Aruba) N.V.  
L.G. Smith Boulevard 160, Suite 314  
Oranjestad, Aruba

#### LIQUIDATIE

TAIPEI PIZZA A.V.V.  
(in liquidatie)

De rekening en verantwoording van bovengenoemde vennootschap in liquidatie is neergelegd ten kantore van het handelsregister en van de vennootschap.

De vereffenaar,  
Manacor (Aruba) N.V.  
Newtonstraat 4, postbus 1023  
Oranjestad, Aruba

#### LIQUIDATIE

XINDRIA A.V.V.  
(in liquidatie)

De rekening en verantwoording is ter kennisgeving aan een ieder neergelegd ten kantore van het handelsregister alsmede ten kantore van de vennootschap.

De vereffenaar,  
Interlex N.V.  
International Trade Center  
Unit II.04, Piscadera Bay  
Postbus 6085  
Willemstad, Curaçao, N.A.

#### LIQUIDATIE

DARWELL CORPORATION A.V.V.  
(in liquidatie)

gevestigd in Aruba

De vereffening van de vennootschap is voltooid en de naam is op 20 maart 1997 in

het handelsregister doorgehaald.

De vereffenaar,  
MeesPierson Trust (Aruba) N.V.  
L.G. Smith Boulevard 62, postbus 1218  
Oranjestad, Aruba

#### AANKONDIGING

Bij exploit van mij, Norman E. Hart, deurwaarder bij het Gerecht in Aruba, van 15 april 1997, waarvan een afschrift is gelaten aan de E.A. Heer Officier van Justitie in Aruba, is ten verzoeken van:

ALBERTO TORIBIO VROLIJK,  
wonende te Rooi Afo no. 18 in Aruba, domicilie kiezende in het Arulex Center te Punta Brabo z/n in Aruba, ten kantore van de advocaat mr A. Bikker;

#### OPGEROEPEN:

MARIE MICELINE CHARLESTON, zonder bekende woon- of verblijfplaats in Aruba of elders, om op woensdag 3 september 1997 des voormiddags om 8.30 uur, ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba ten Raadhuize te Oranjestad te verschijnen, teneinde op de door requirant tegen haar ingestelde vordering te antwoorden.

De deurwaarder,  
N.E. Hart

#### AANKONDIGING

Bij exploit van de ondergetekende deurwaarder van 21 april 1997, waarvan een afschrift is gelaten aan de E.A. Heer Officier van Justitie, die het oorspronkelijke voor GEZIEN heeft getekend, is WILLEM VAN DER VOSSEN, zonder bekende woon- of verblijfplaats in Aruba of elders,

O P G E R O E P E N om op woensdag, 3 september 1997 des voormiddags om 8:30 uur, ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba ten Raadhuize te Oranjestad te verschijnen, teneinde op het door

SWARNLATA KISOENSINGH,  
wonende in Aruba, ingediend verzoek te worden gehoord.

De deurwaarder,  
Sigrid J.B. Torres

**MINISTERIELE REGELING**  
**VAN 14 APRIL 1997**  
**DE MINISTER VAN ECONOMISCHE ZAKEN:**

In overweging genomen hebbende:  
dat het wenselijk is de hoogst toelaatbare groothandels- en kleinhandelsprijzen voor bepaalde aardolieprodukten zoals vastgelegd in de Prijsregeling aardolieprodukten (AB 1990 no. 57) te wijzigen;

HEEFT BESLOTEN:

Artikel I

Artikel 2 van de Prijsregeling aardolieprodukten (AB 1990 no. 57) komt voor wat betreft het gedeelte dat betrekking heeft op de verkoopprijzen van benzine leaded, benzine unleaded, gasolie en kerosine als volgt te luiden:

Het is verboden in Aruba de navolgende aardolieprodukten te verkopen tegen een hogere groothandels- of kleinhandelsprijs per liter dan hieronder aangegeven:

Groothandelsprijs:

Benzine Leaded	:	108,2 cent
Benzine Unleaded	:	110,6 cent
Gasolie (Shell)	:	73,9 cent
Gasolie (Coastal)	:	72,8 cent
Kerosine	:	69,2 cent

Kleinhandelsprijs:

Benzine Leaded	:	118,1 cent
Benzine Unleaded	:	120,5 cent
Gasolie (Shell)	:	82,2 cent
Gasolie (Coastal)	:	81,1 cent
Kerosine	:	77,9 cent

Artikel II

Deze ministeriële regeling treedt in werking met ingang van de dag na die van haar plaatsing in de Landscourant van Aruba en indien die dag na 9 april 1997 ligt, dan werkt deze regeling terug tot en met 9 april 1997.

R. R. Croes

**MINISTERIELE REGELING**  
**VAN 14 APRIL 1997**  
**DE MINISTER VAN ECONOMISCHE ZAKEN:**

In overweging genomen hebbende:  
dat het wenselijk is de hoogst toelaatbare groothandels- en kleinhandelsprijzen voor bepaalde produkten behorende tot de eerste levensbehoeften, zoals vastgesteld in de Prijsregeling eerste levensbehoeften (AB 1990 no. 86) te wijzigen;

HEEFT BESLOTEN:

**Artikel I**

De bijlage van de Prijsregeling eerste levensbehoeften (AB 1990 no. 86) wordt als volgt gewijzigd:

<u>Artikel/Merk</u>	<u>Inhoud</u>	<u>Hoogst toelaatbare prijs aan de kleinhandel</u>	<u>Hoogst toelaatbare prijs aan de consument</u>
<i>a. Suiker:</i>			
JACK FROST	<u>Gelezen:</u>		
-wit	8/5 lbs. (2,3 kg.)	Afl. 31,99	
	5 lbs. (2,3 kg.)		Afl. 4,40
<i>b. Babyvoeding:</i>			
NURTICIA	<u>Gelezen:</u>		
-nutrilon prem	6/0,5 lt.	-. 10,03	
	0,5 lt.		-. 1,91
SIMILAC	<u>Gelezen:</u>		
-r.t.f.	48/4 oz. (0,1 kg.)	-. 94,94	
	4 oz. (0,1 kg.)		-. 2,25
	24/8 oz. (0,2 kg.)	-. 62,26	
	8 oz. (0,2 kg.)		-. 2,96
<i>c. Margarine:</i>			
BLUE BONNET	<u>Gelezen:</u>		
-sft sleeve 1#	24/1 lb. (0,5 kg.)	-. 61,40	
	1 lb. (0,5 kg.)		-. 2,92
FLEISCHMAN	<u>Gelezen:</u>		
-corn oil qrts	30/4-1/4 lb. (0,5 kg.)	-. 71,70	
	4-1/4 lb. (0,5 kg.)		-. 2,72
-unslt sft bwl	18/1 lb. (0,5 kg.)	-. 49,75	
	1 lb. (0,5 kg.)		-. 3,15
-soft	24/2-8 oz. (0,5 kg.)	-. 66,32	
	2-8 oz. (0,5 kg.)		-. 3,15
-lower fat sle	18/1 lb. (0,5 kg.)	-. 49,75	
	1 lb. (0,5 kg.)		-. 3,15
-unslt sprd st	18/4-1/4 lb. (0,5 kg.)	-. 45,60	
	4-1/4 lb. (0,5 kg.)		-. 2,89

d. Eetbare Olieen:

VATEL	<u>Gelezen:</u>				
-veg/oil	24/500 cc	-.	40,90		
	500 cc			-.	1,87
	12/1000 cc	-.	35,14		
	1000 cc			-.	3,22
	6/2000 cc	-.	33,27		
	2000 cc			-.	6,10

e. Vloeibare Koffiemelk:

CARNATION	<u>Gelezen:</u>				
-geevap/onges	48/170 gr.	-.	25,83		
	170 gr.			-.	0,61
	24/410 gr.	-.	25,83		
	410 gr.			-.	1,23

## Artikel II

Deze ministeriële regeling treedt in werking met ingang van de dag na die van haar plaatsing in de Landscourant van Aruba en indien die dag na 8 april 1997 ligt, dan werkt deze regeling terug tot en met 8 april 1997.

R.R. Croes